

討論兩者的異同與優劣，也比較研究 ISDS 與國際期刊著錄標準 (ISBDS) 之間的關係。

第四章報導此系統實施的情形與檢討其得失。第五章闡論我國配合推行 ISDS 的擬議。我國自民國十九年實行期刊登記制度，惟受理登記機構改變，登記字號與數碼也隨之變更，與 ISSN 是一種全球永久性的資料控制系統情形不同，ISDS 第十二資料項兼容各國期刊管制號碼，希望政府當局對這類登記的字號能盡量維持永久性，並擴大登記範圍。又「ISDS 綱領」規定對期刊的分類，只能採用 UDC、DDC、LCC 三種，我國若要參加國際性活動，能否捐棄本位，以促進電腦化的資訊交流。

規定中要將中文刊名音譯為羅馬拼音字母，但是中文同音異字，同音異義的情形很多，刊名音譯會造成混淆，與 ISDS 要求精密確實的目標抵觸，且拼音刊名，中國人看不懂。目前中文電腦的發展已能並列拼音刊名與中文刊名於資料項中，這必牽涉到國外電腦設置的問題及 ISDS 綱領的修訂。對於由西方文化為背景，研擬出的 ISDS 綱領，對東方文字的主刊名的辨別與選擇都沒有說明，故要真正的國際化，東方人應集合起來討論這個問題。當然僅為我國建立 ISDS 檔，可以另添指定資料區，列出中文刊名，但此項不得納入國際檔。惟目前勉強補救的方法是印出 ISSN、拼音刊名與中文刊名的一覽表，供各界查用。

我國期刊學報要向國際學術界進軍或供外銷，就要擁有 ISSN，否則不能輸入電腦，不為外界所接受，不能收錄於摘要或索引，實在可惜。

ISDS 是統一登記，可以解決各圖書館編目技術人員的缺乏與分類系統的分歧，故我國以能成立國家中心為宜，惜它雖是國際間的資料系統，但要脫離政治關係太難了，作者曾一再試探國際中心之意，該中心並未建議我國成立國家中心，僅答覆：「要為你們的期刊配派 ISSN，唯一的方法是送你的資料給我們（國際中心）處理。」既然如此，我們一方面仍持續注意它的發展之外，應宣導 ISSN 與 ISDS 的益處與優點，並連絡各期刊學報發行人，直接或間接向國際中心申請 ISSN。對於我國出版而巳配有 ISSN 的期刊，則應經常列出公佈。

特附「國際期刊資料系統綱領」、「國際中心期刊登記規章」及「電腦處理 ISDS 交換格式的規範書」等譯文，供參考。

本書是第一本有關 ISDS 的書籍，希望有助於我國資訊界的建設。

□ 館際聯繫

IFLA 調查亞洲圖書館教育 本館代轉發各校調查表

國際圖書館學會聯合會 (IFLA) 委託印度文獻研究及訓練中心 (Documentation Research and Training Centre) 調查亞洲地區圖書館學及資訊科學課程概況，該中心於七月間將調查表寄到本館要求轉發有關學校，調查內容包括一般簡介、課程組織、教學科目、教師概況、經費、設備、成績評定等，本館旋分函臺大、師大、淡江、輔仁、世新等校圖書館系科，請填妥後逕寄印度。

中國圖書館學會 先後舉辦三項研習會

本年暑期中國圖書館學會先後舉辦三項研習會，先是借用臺灣大學教室上課之「圖書館工作人員研習會」，分甲、乙兩組，甲組自七月九日至八月十八日，為期六週，乙組自七月二十三日至八月十八日，為期四週，參加人員共一百八十人，本館王館長兼任班主任。

其次為委託臺灣大學圖書館系辦理之「圖書館自動化專題研習會」，自八月九日起至二十二日，為期兩週，參加人員四十二人，本館推薦期刊股辜瑞蘭股長參加。

最後是由學會醫學圖書館委員會主辦之「醫學圖書館研討會」，八月二十四、五兩日在國防醫學院舉行，本館王館長曾於開幕典禮中應邀致詞。

科技館際合作組織大會 本館派員往台中參加

中華民國科技圖書館及資料單位館際合作組織六十八年下半年會員大會，九月七日在臺中私立逢甲學院舉行。本館王館長因出席國際會議，未克參加是項大會，派由唐潤鈺、秦東岱、顧敏三位出席。

此次會議中致送沈榮譽召集人證與頒發各會員單位會員證，以及分二組討論，即單位負責人組與指定代表人組，而後綜合討論及結論，並參觀逢甲學院圖書館。會後參觀臺中港建設。